

## Finding out more - questions to ask as my child joins their new Primary school

### Per saperne di più: domande da chiedere al momento dell'iscrizione di mio figlio/mia figlia alla sua nuova scuola primaria

Supporting your child as they start at a new school in a new country can be challenging. We have put together a number of questions that you *might* want to ask before your child starts their education here.

Sostenere i propri figli nel momento in cui iniziano a frequentare una nuova scuola in un nuovo paese può essere difficile. Abbiamo per Lei una serie di *eventuali* domande da porre prima che Suo figlio/Sua figlia inizi a frequentare il nostro istituto.

Not all the questions listed will be relevant to you and your child. Similarly, not everything that you want to know more about will be shown as a question below.

Non tutte le domande saranno pertinenti alla vostra situazione. Allo stesso modo, non tutte le informazioni che Lei cerca saranno presenti sotto forma di domanda qui di seguito.

School wants to build a good relationship with you so you can both work together to support your child's progress. You are encouraged to ask questions.

La scuola vuole instaurare un buon rapporto con Lei, in modo da collaborare per sostenere la crescita di Suo figlio/Sua figlia. La incoraggiamo a porre ulteriori domande.

<b>Uniform</b> <b>Uniforme</b>
Where can I buy school uniform? Dove posso acquistare l'uniforme scolastica?
What are the rules about headscarves? Quali sono le regole riguardanti i foulard e indumenti simili per il capo?
What PE kit does my child need? Di che cosa ha bisogno mio figlio/mia figlia per educazione fisica?

<b>Lunch</b> <b>Pranzo</b>
How much money do I need to provide for school meals each day? Quanti soldi devo dare ogni giorno per i pasti a scuola?
What is available for lunch? Che cosa viene servito per pranzo?
Is there a <i>halāl</i> lunch option? Ci sono opzioni <i>halāl</i> per il pranzo?
How do I apply for free school meals? Come posso richiedere i pasti scolastici gratuiti?
Can my child bring their own food? Mio figlio/mia figlia può portare il suo pasto da casa?

**Travel**

**Trasporto**

Where can I find out about bus routes?

Dove posso trovare informazioni sulle linee degli autobus?

Where do I drop off and collect my child every day?

Dove posso lasciare e venire a prendere mio figlio/mia figlia ogni giorno?

Can my child walk home alone from school?

Mio figlio/mia figlia può tornare a casa da solo/a a piedi?

**Communicating with school**

**Comunicazioni con la scuola**

If my child is ill, or cannot attend school, how do I communicate with school?

Se mio figlio/mia figlia non si sente bene o non può venire a scuola, come posso mettermi in contatto con l'istituto?

Are there opportunities for me to speak with my child's teacher other than at parents evening?

Ci sono occasioni per parlare con gli insegnanti di mio figlio/mia figlia, oltre alle serate dedicate ai genitori?

If I am struggling to speak with school is it possible to access an interpreter?

Se ho difficoltà a comunicare con la scuola, è possibile richiedere un interprete?

**Parents Evening**

**Serate dedicate ai genitori**

What happens at parents evening?

Come si svolgono le serate dedicate ai genitori?

Will an interpreter be available for parents evening?

Sarà disponibile un interprete durante questi eventi?

Should I bring my child with me to parents evening?

Dovrei portare mio figlio/mia figlia con me a queste serate?

**Homework**

**Compiti per casa**

What sort of homework will my child get?

Che tipo di compiti assegnerete a mio figlio/mia figlia?

How much homework will my child get?

Quale sarà il volume di questi compiti per casa?

Can my child get help with homework in school?

Può mio figlio/mia figlia essere assistito/a con i compiti a scuola?

How can I best support my child with their homework?

Come posso sostenere al meglio mio figlio/mia figlia con i suoi compiti?

**Learning**

**Apprendimento**

How will you support my child to learn English?

Come sosterrete mio figlio/mia figlia nell'apprendimento dell'inglese?

How will you respond if my child struggles in class?

Che cosa farete nel caso mio figlio/mia figlia abbia difficoltà in classe?

How can I help my child to learn?

Come posso aiutare mio figlio/mia figlia a studiare?

How do you measure academic success?

Come misurate il successo dell'apprendimento?

What will my child study?  
Che cosa studierà mio figlio/mia figlia?

**Extra-curricular activities**  
**Attività nel doposcuola**

What opportunities are available after school for my child e.g. sports, clubs?  
Quali sono le opzioni disponibili nel doposcuola, come sport e club e altre attività?

Are there any costs involved in taking part in extra-curricular activities?  
Ci sono dei costi per partecipare a queste attività extrascolastiche?

**Other**  
**Altro**

Can my child bring a mobile phone to school?  
Mio figlio/mia figlia può portare a scuola un telefono cellulare?

What will happen if my child gets bullied?  
Che cosa accade se mio figlio/mia figlia è vittima di bullismo?

Who provides the books and stationary for my child to use at school?  
Chi mette a disposizione libri, matite, penne e altri materiali che mio figlio/mia figlia userà a scuola?